

**Gala Schweizer Genusswoche / Genussregion Heidiland  
mit BPr Simonetta Sommaruga  
Mittwoch, 16. September 2020**

**Begrüssung von Rr Beat Tinner  
Vorsteher  
Volkswirtschaftsdepartement Kanton St.Gallen**

*Es gilt das gesprochene Wort!*

Chère Madame la Présidente de la Confédération  
Cher Monsieur le Directeur  
Mesdames et Messieurs

Die Romanfigur von Johanna Spyri prägt die heutige Ferienregion Heidiland seit über 140 Jahren.

Damals war es die Milch des Geissenpeters, die bei Klara Wunder wirkte, heute sind wir kulinarisch bedeutend anspruchsvoller.

Seit diesem Jahr steht die Region sogar schweizweit für kulinarischen Genuss als «Schweizer Genussregion 2020».

Die kleine Region, im Grenzgebiet der Kantone Graubünden und St.Gallen, reicht von der Bündner Herrschaft über das Sarganserland bis zum Walensee.

Wir sind stolz darauf, dass erstmals in der Geschichte nicht eine Stadt, sondern eine ganze Region diesen Titel tragen darf.

Dass dafür genau die Region Heidiland gewählt wurde, ist für mich kein Zufall, sondern das Ergebnis eines jahrelangen Zusammenwirkens zwischen Produzenten, dem Detailhandel und der Gastronomie.

In der Region Heidiland vereinen sich weltmeisterliche Weine aus der Bündner Herrschaft und dem Sarganserland mit einer ausgezeichneten Spitzengastronomie auf kleinstem Raum.

So hat die Region viele verschiedene Gastronomiebetriebe im GaultMillau-Bereich.

Unter anderem das Vorzeige-Restaurant Grand Resort Bad Ragaz, in welchem der Dichter Rainer Maria Rilke vor hundert Jahren zu nächtigen pflegte. "Hiersein ist herrlich", der Ort, welchen den Dichter zur dieser Aussage rührte, war das Alte Bad Pfäfers.

Innovative lokale Produzenten liefern die notwendigen Rohstoffe für die Gastronomie. Noch bis Ende September können Sie diese im Rahmen der Genusswochen in 17 Restaurants als regionale Spezialitäten und Menues geniessen.

Ich möchte Sie, geschätzte Damen und Herren, ermuntern, die kleine, aber feine Ferienregion Heidiland selbst zu bereisen.

Ich kann Ihnen versichern, dass Sie spannenden Menschen begegnen werden, die mit ihrem Schaffen und ihren Produkten die Kulinarik der Region prägen.

Bei einem guten Glas Wein aus Mels, verbunden mit einem feinen Essen, wird dann sicher auch Ihnen klar, wieso der kleine Flecken Erde zwischen Graubünden und St.Gallen zur Schweizer Genussregion 2020 erkürt wurde.

Je vous remercie pour l'invitation et je vous souhaite une autre soirée passionnante.